

飞花令



飞花令：“夜”

编者按：飞花令，原本是古人行酒令时的一个文字游戏，源自古人的诗词之趣，得名于唐代诗人韩翃《寒食》中的名句“春城无处不飞花”。行飞花令时可选用诗词曲中的句子，但选择的句子一般不超过七个字。《中国诗词大会》等诗词综艺栏目也引进并改良了“飞花令”，选手在规定时间内说出含有规定关键字的诗句即可。

本栏目每周会推出飞花令，帮助同学们积累古诗词佳句。



昨夜见军帖，可汗大点兵，军书十二卷，卷卷有爷名
——《木兰诗 / 木兰辞》 南北朝·佚名

东风夜放花千树
——《青玉案·元宵》 宋·辛弃疾

忽如一夜春风来，千树万树梨花开
——《白雪歌送武判官归京》 唐·岑参

承欢侍宴无闲暇，春从春游夜专夜
——《长恨歌》 唐·白居易

七月七日长生殿，夜半无人私语时
——《长恨歌》 唐·白居易

迟迟钟鼓初长夜，耿耿星河欲曙天
——《长恨歌》 唐·白居易

行宫见月伤心色，夜雨闻铃肠断声
——《长恨歌》 唐·白居易

金屋妆成娇侍夜，玉楼宴罢醉和春
——《长恨歌》 唐·白居易

自经丧乱少睡眠，长夜沾湿何由彻
——《茅屋为秋风所破歌》 唐·杜甫

谁家今夜扁舟子
——《春江花月夜》 唐·张若虚

寒雨连江夜入吴，平明送客楚山孤
——《芙蓉楼送辛渐》 唐·王昌龄

昨夜闲潭梦落花，可怜春半不还家
——《春江花月夜》 唐·张若虚

随风潜入夜，润物细无声
——《春夜喜雨》 唐·杜甫

小楼昨夜又东风，故国不堪回首月明中
——《虞美人·春花秋月何时了》 五代·李煜

明月别枝惊鹊，清风半夜鸣蝉
——《西江月·夜行黄沙道中》 宋·辛弃疾

凤箫声动，玉壶光转，一夜鱼龙舞
——《青玉案·元宵》 宋·辛弃疾

天阶夜色凉如水，坐看牵牛织女星
——《秋夕》 唐·杜牧

从今若许闲乘月，拄杖无时夜叩门
——《游山西村》 宋·陆游

嫦娥应悔偷灵药，碧海青天夜夜心
——《嫦娥》 唐·李商隐

晓镜但愁云鬓改，夜吟应觉月光寒
——《无题·相见时难别亦难》 唐·李商隐

英语诗歌赏析

TO MY MOTHER

--by Robert Louis Stevenson
You too, my mother, read my rhymes
For love of unforgotten times,
And you may chance to hear once more
The little feet along the floor
我的母亲，请你也来读我的小诗
为了珍爱那忘怀不了的年代
你也许碰巧又会重新听到
那双小脚在地板上学走的声音



“M” is for the million things she gave me,
“O” means only that she’s growing old,
“T” is for the tears she shed to save me,
“H” is for her heart of Purest gold,
“E” is for her eyes, with love-light shining,
“R” means right, and right she’ll always be,
Put them all together, they spell
A word that mean the world to me.

M-O-T-H-E-R

“M”代表她奉献给我们无数的东西
“O”仅代表她在慢慢老去
“T”代表她为我流下的眼泪
“H”代表她的心可比为纯洁的金子
“E”代表她的眼睛散发着爱的光芒
“R”代表正义总站在那边
将他们连起来，他们就是“MOTHER”，母亲
这个词包含她带给我们的世界

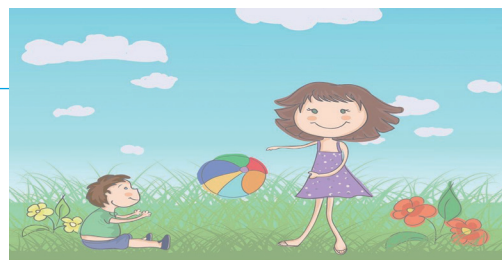


I Cannot Remember My Mother By Rabindranath Tagore

I cannot remember my mother
only sometimes in the midst of my play
a tune seems to hover over my playthings,
the tune of some song that she used to
hum while rocking my cradle.
I cannot remember my mother
but when in the early autumn morning
the smell of the shiuli flowers floats in the air
the scent of the morning service in the temple
comes to me as the scent of my mother.
I cannot remember my mother
only when from my bedroom window I send

my eyes into the blue of the distant sky,
I feel that the stillness of
my mother's gaze on my face
has spread all over the sky.

我不记得我的母亲
只是在游戏中间
有时仿佛有一段歌调
在我玩具上回旋
是她在晃动我的摇篮
所哼的那些歌调



我不记得我的母亲
但是在初秋的早晨
合欢花香在空气中浮动
庙殿里晨祷的馨香
仿佛向我吹来母亲的气息

我不记得我的母亲
只是当我从卧室的窗里
外望悠远的蓝天
我仿佛觉得
母亲凝住我的目光
布满了整个天空